



Iglesia San Pedro St. Peter Church

695 Colorado Avenue, Bridgeport CT 06605

Established 1900

HORARIOS DE OFICINA /OFFICE HOURS

Lunes y martes- Monday and Tuesday: 10am - 4pm
 Miércoles-Wednesday: CERRADO/ CLOSED
 Jueves y Viernes- Thursday and Friday: 10am- 5pm
 Sábado y Domingo- Saturday and Sunday: CERRADO/CLOSED
 Oficina Tel. / Office Phone: 203-366-5611
 Fax: 203-335-1924
www.stpetersbpt.org

PARISH STAFF & CONTACTS

Rev. Alexis Moronta PASTOR	frmoronta@diobpt.org Ext. 12
Office St. Peter Church	203-366-5611
Sr. Anna Rodriguez, M.S.S Dir. Of Religious Ed Convent of Mary Immacu- late	203-334-5681
Parish Secretary	secretary@stpetersbpt.org Ext. 10
Book Keeper	Ext. 11
Ana Salgado de Santiago Finance Chair Person	203-543-3702

MISAS DEL DOMINGO—MASSES

**MISAS EN LA SEMANA/
WEEKDAY LITURGIES**
 LUNES, MARTES,
 MIERCOLES/MON,TUE,
 WED: Misa 8am/Mass-
 Espanol.
 JUEVES/ THURSDAY: Ado-
 ración Santísimo/Adoration
 w/Benediction: 6:30pm-
 7:15pm; MISA/Mass:
 7:30PM.
 VIERNES/FRIDAY:
 Adoración/ Adoration -1PM-
 7PM. MISA/Mass: 7PM

SABADO/SATURDAY

4:00 P.M. English
 7:00 P.M. Español

DOMINGO/ SUNDAY

8:00 A.M. Español
 10:00 A.M. English
 12:00 P.M. Español

CONFESIONES- CONFESSIONS	SABADOS/ SATURDAY 3:00-3:45 PM O llamar a la oficina para programar una cita/ Or call to the office for appointment 203-366-5611
BAUTISMOS- BAPTISM	Llamar a la oficina, para los requisitos necesarios/ call to the offices for requirements 203-366-5611
MATRIMONIO - MARRIAGE	Debe Contactar el Sacerdote por lo menos seis meses antes
CUIDADO DE LOS ENFERMOS- CARE OF SICK	Llamar y dar información completa para visitarlos/ Call with complete information to schedule a visit
CATECISMO- RELIGIOUS INSTRUCTIONS/ CCD & RCIA	Llamar al Convento Maria Inmaculada/ hermana Ana Rodríguez/ call Sister Ana Rodríguez at Mary Immaculate Convent 203-334-5681
CIRCULO DE ORACION	Viernes, 7:00PM

INTENCIONES DE MISA/ MASS INTENTIONS

Saturday	11/07/2024
4:00PM	OPEN
7:00PM	+Lucila Palacio de Mazo
7:00PM	+ Jorge Ramirez
7:00PM	+Beatriz Mazo
Sunday	12/08/2024
8:00AM	la vida religiosa de la hermana Esquipulas
8:00AM	Cumpleaños Maria Concepcion Aca
8:00AM	+Luis pacho
8:00AM	+Ana Lucia Velastegui
10:00AM	+ Orsino Negron
10:00AM	+Aida Negron
10:00AM	+ Familia Negron Huertas
12:00PM	Por la Salud de Karen Fernandez
12:00PM	Cumpleaños de Jesica Moreno
12:00PM	Cumpleaños Cristofer Lugo
12:00PM	Cumpleaños Gabriela Lugo
12:00PM	+ Jorge Ramirez
12:00PM	+Liset Santo
12:00PM	+ Gregorio Ramirez
Monday	12/09/2024
7:00PM	+Adelaida Lopez
Tuesday	12/10/2024
7:00PM	OPEN
Wednesday	12/11/2024
11:00PM	OPEN
Thursday	12/12/2024
7:00PM	OPEN
Friday	12/13/2024
7:00PM	OPEN

**AÑO NUEVO ADORACION AL SANTISIMO
NEW YEAR BLESSED SACRAMENT- Diciem-
bre 31, 2024**

La Iglesia de San Pedro Invita a su comunidad a recibir el año nuevo Adorando a Cristo en espíritu y verdad desde las **9pm hasta las 12am**/ St. Peter's Church Invites Its Community to Ring in the New Year By Worshipping Christ in Spirit and Truth from **9pm to 12am**



LÁMPARAS DEL SANTÍSIMO

Las dos Lámparas del Santísimo de esta semana son

Por la Familia Rodriguez Cabrera

Ofrecida por Rita Cabrera

Por la Familia Rodriguez Orellana

Ofrecida Rita Cabrera



HORARIO- MISAS- NAVIDAD 2024-25

LAS POSADAS SERÁN DESDE DICIEMBRE 16 HASTA DICIEMBRE 23. ENCARGADA: MARIA ÁLVAREZ. TEL 203-520-0809

Todos los días las posadas inician con la Santa Misa en la Iglesia de San Pedro a las 7pm. Después seguimos con la celebración de las posadas, en las casas. Cada Familia, puede anotar sus intenciones para la Santa Misa de cada día de las posadas. Por favor hablar con la Encargada.

- Lunes Diciembre 16 FAMILIA CASTILLO PEREZ
- Martes Diciembre 17, DISPONIBLE
- Miércoles Diciembre 18, DISPONIBLE
- Jueves Diciembre 19, SOCORRO BERRIOS
- Viernes Diciembre 20, KAREN TEJADA
- Sábado diciembre 21- JOSE ALVAREZ
- Domingo diciembre 22- OLIVIA COY
- Lunes diciembre 23 DISPONIBLE

HORARIOS DE LAS MISAS

- Diciembre 24 – 8PM (Español)
- Diciembre 25 -10AM (English) 12PM (Español)
- Diciembre 31- 8PM (Español)
- Enero 01,2025 – 10AM (English) 12PM (Español)

Three Kings Celebration

Únase a nosotros para celebrar la Fiesta de los Reyes Magos

Sunday, January 5th/Domingo, 5 de enero

12:00 Mass/Eucaristía a las 12:00

Please join us to celebrate the Feast of the Three Kings. Immediately following mass in the Basement Hall will be a celebration with King cakes, hot cocoa, crown making, and a gift from the Magi.

Recepción inmediatamente después de la misa en el salón del sótano para celebrar con Pastel de Reyes, chocolate caliente, confección de coronas y un regalo de los reyes magos.

Registration is required!!;Es necesario registrarse!



SCAN ME



DECEMBER 9th, 2024- IMMACULATE CONCEPTION HOLLY DAY OBLIGATION

Monday, December 9th, 2024, the Immaculate Conception of the V.M., patroness of the USA. The Mass is at 7:00pm



DICIEMBRE 9, 2024-INMACULADA CONCEPCION- DIA DE OBLIGACION PARA ASISTIR A MISA

Lunes, 9 de diciembre 2024, Solemnidad de Inmaculada Concepción de la V.M., patrona de USA. La Santa Misa se Celebrara a las 7:00PM

CELEBRATION OF OUR LADY OF GUADALUPE:

VIRGIN GUADALUPE- TRIDUUM:

Monday December 9- Mass at 7:00pm

Tuesday , December 10- Mass at 7:00pm

Wednesday, December 11- Mass at 11:00pm

Thursday, December 12, Mass at 7:00pm



FIESTA DE NUESTRA SEÑORA DE GUADALUPE: TRIDUO A La VIRGEN DE GUADALUPE:

Lunes 9 de diciembre - Misa 7:00pm

Martes 10 de diciembre- Misa 7pm

Miércoles 11 de diciembre- Misa 11pm

Jueves 12 de diciembre –Misa 7:00pm

MASS V.M. GUADALUPE- MAIN CELEBRANT FR. ALEXIS

Wednesday December 11

We begin with the Holy Rosary at **10:00pm** sung by the mariachis with traditional songs.

Then we begin with the Solemn Mass at **11:00 pm** the celebrant of the mass will be Fr. Alexis Moronta

12:00 midnight the traditional mañanitas and the great floral offering to our holy mother also enlivened by the mariachi voses from Mexico Also sung by the mariachi voses de Mexico after the mass there will be blessings from the children and the images do not forget to dress them in traditional costumes

Finally, the committee invites the entire community in general to enjoy our typical Mexican dishes, tamales, ponche, etc., in the hall of Saint Peter Church.

Thursday, December 12, we begin with mass at **7:00 pm** enlivened by the mariachi Perla de Michoacan. After the mass, there will be blessings for the children. Don't forget to dress them in traditional costumes and don't forget your floral offering.

MISA VIRGEN GUADALUPE- CELEBRANTE PRINCIPAL-FR. ALEXIS

Miércoles 11 de Diciembre

Iniciamos con el Santo Rosario a las **10:00pm** cantado por los mariachis los cantos tradicionales.

Luego iniciamos con la Solemne Misa a las **11:00pm** el celebrante de la misa será el Padre Alexis Moronta

12:00 media noche la tradicional mañanitas y la gran ofrenda floral a nuestra madre santísima también amenizada con el mariachi voces de México Además cantada por el mariachi voces de México después de la misa habrá bendiciones de los niños y las imágenes no olviden vestirlos con trajes típicos

Para finalizar el comité invita a toda la comunidad en general a disfrutar de nuestros platillos típicos Mexicanos tamales, ponche, etc., en el salón de la Iglesia San Pedro.

Jueves 12 de Diciembre iniciamos con la solemne misa a las **7pm** amenizado con el mariachi perla de Michoacán después de la misa habrá bendiciones a los niños no olviden vestirlos con trajes típicos y no olvides tu ofrenda floral.

LA VOZ DE SU PARROCO

“Preparen el camino del Señor, hagan rectos sus senderos (Is 40:3)”

El Adviento es el gran tiempo litúrgico de espera que no es una espera pasiva. Anhelamos y buscamos al Dios que vendrá a nosotros en carne humana. En resumen, preparamos el camino del Señor Jesucristo. Esta preparación tiene una dimensión penitencial, porque es el tiempo en que nos preparamos para la venida de un Salvador, y no necesitamos un Salvador a menos que estemos convencidos profundamente de que hay algo de lo que debemos ser salvados. Cuando nos volvemos conscientes de nuestro pecado, sabemos que no podemos aferrarnos a nada en nosotros mismos, que todo esta, hasta cierto punto, contaminado e impuro. No podemos mostrar a Dios nuestros logros culturales, profesionales y personales como si fueran suficientes para salvarnos. Pero en el preciso momento en que nos damos cuenta de ello, nos acercamos al espíritu del Adviento, ansiando desesperadamente un Salvador.

THE VOICE OF YOUR PASTOR

I sometimes wonder about the prophets. Why would God speak through human mounts instead of speaking for himself? The burning bush, the baptism of Jesus, the Transfiguration, and Saint Paul's conversion were all unmediated divine messages resonating in the prophets, time and time again.

In today's Gospel, we have a kind of double prophecy; the New Testament prophet, John the Baptist, proclaims a *Baptism of repentance for the forgiveness of sins*, thus fulfilling Isaiah's Old Testament prophecy: *A voice of one crying out in the desert: prepare the way of the Lord*” John is that anticipated voice. But even John's voice is a borrowed one. He shares the word of God, that came to John the son of Zachariah in the desert.

7 DATOS QUE DEBERÍAS SABER SOBRE LA INMACULADA CONCEPCIÓN

Cada 8 de diciembre la Iglesia católica en todo el mundo se une para celebrar la Solemnidad de la Inmaculada Concepción, doctrina de origen apostólico proclamada como dogma en 1854 por el Papa Pío IX, mediante la bula *Ineffabilis Deus*.

Hoy te traemos siete datos que te ayudarán a comprender mejor este dogma:

1. ¿A qué hace referencia la Inmaculada Concepción?

La Inmaculada Concepción hace referencia a la manera especial en que fue concebida María. Esta concepción no fue virginal, ya que ella tuvo un padre y una madre humanos, pero fue especial y única de otra manera

2. ¿Qué es la Inmaculada Concepción?

El Catecismo de la Iglesia Católica describe: “Para ser la Madre del Salvador, María fue ‘dotada por Dios con dones a la medida de una misión tan importante’. El ángel Gabriel en el momento de la anunciación la saluda como ‘llena de gracia’. En efecto, para poder dar el asentimiento libre de su fe al anuncio de su vocación era preciso que ella estuviese totalmente conducida por la gracia de Dios” (490).

3. ¿Esto significa que María nunca pecó?

Debido a la forma de redención que se aplicó a María en el momento de su concepción, Ella no sólo fue protegida del pecado original, sino también del pecado personal.

4. ¿Esto significa que María no necesitaba que Jesús muriera por Ella en la Cruz?

No. María fue concebida inmaculadamente como parte de su ser “llena de gracia” y así “redimida desde el momento de su concepción” por “una singular gracia y privilegio de Dios Todopoderoso y por virtud de los méritos de Jesucristo, salvador de la raza humana”.

5. ¿Se puede hacer un paralelo entre María y Eva?

Adán y Eva fueron creados inmaculados, sin el pecado original ni su mancha. Ambos cayeron en desgracia y, a través de ellos, la humanidad quedó atada al pecado.

6. ¿Cómo hace esto que María sea un ícono de nuestro propio destino?

Aquellos que mueran en la amistad de Dios y vayan al Cielo serán liberados de todo pecado y de toda mancha de pecado. De este modo, todos seremos hechos “inmaculados” (latín, *immaculatus* = "sin mancha") si permanecemos fieles a Dios.

7. ¿Era necesario que Dios hiciera a María inmaculada en su concepción para que pudiera ser Madre de Jesús?

No. La Iglesia sólo habla de la Inmaculada Concepción como algo que era "conveniente", algo que hizo de María una "morada apropiada" (es decir, una vivienda adecuada) para el Hijo de Dios, no algo que fuera necesario.

<https://www.aciprensa.com/noticias/58125/7-datos-interesantes-sobre-la-inmaculada-concepcion>